



Brüssel, den 31. Mai 2016
(OR. en)

9642/1/16
REV 1

OJ CRP2 20
COMIX 414

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

Betr.:	2588. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER (2. Teil)
Termin:	1. Juni 2016
Uhrzeit:	10.00 Uhr
Ort:	Brüssel

ÜBERARBEITETE FASSUNG Nr. 1 der VORLÄUFIGEN TAGESORDNUNG

1. Annahme der Tagesordnung
Billigung der in der Anlage enthaltenen I-Punkte

II

2. Entwurf eines Beschlusses des Rates über die Unterzeichnung und die vorläufige Anwendung des Wirtschaftspartnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und den **SADC-WPA**-Staaten andererseits
 - = Billigung
 - = Beschluss über die Anwendung des schriftlichen Verfahrens (°)
 - 9179/1/16 REV 1 ACP 72 WTO 141 COAFR 140 RELEX 416
 - 5729/16 ACP 18 WTO 18 COAFR 18 RELEX 67
 - 5730/2/16 REV 2 ACP 19 WTO 19 COAFR 19 RELEX 68
 - 5730/16 ADD 1-10 ACP 19 WTO 19 COAFR 19 RELEX 68
 - + ADD 1, 6, 9, 10 REV 1 (it)
 - + ADD 6 COR 1 (fr)

3. **Gipfeltreffen EU-China** (Beijing, 13. Juli 2016)
 = Orientierungsaussprache
 9481/16 COASI 95 ASIE 39 COPS 163 POLGEN 42 CSDP/PSDC 303
 CFSP/PESC 433 RELEX 450 DEVGEN 106 CLIMA 55 TRANS 195
 CONOP 48 WTO 146 ECOFIN 506 ENER 225 COMPET 322
 RECH 205 JAI 492 CYBER 59 ENV 362 MIGR 103
4. **Vorstellung** der Tagesordnung für die Tagung des Rates (**Auswärtige Angelegenheiten**) am **20. Juni 2016**
5. Vorbereitung der Tagung des Rates (Justiz und Inneres) am 9./10. Juni 2016
- a) **Fahrplan** zur Verbesserung des Informationsaustauschs und des Informationsmanagements einschließlich von Interoperabilitätslösungen im Bereich Justiz und Inneres¹
 = Gedankenaustausch/Billigung
 9368/16 JAI 478 COSI 92 FRONT 224 ASIM 80 DAPIX 80 ENFOPOL 157
 SIRIS 90 DATAPROTECT 57 VISA 165 FAUXDOC 23
 COPEN 172
- b) **Terrorismusbekämpfung:** Speisung und Abfrage von Datenbanken¹ (*im engeren Rahmen*)
 = Gedankenaustausch
 9201/16 JAI 441 COSI 90 FRONT 220 ASIM 78 DAPIX 78 ENFOPOL 155
 SIRIS 86 DATAPROTECT 56 VISA 158 FAUXDOC 21
 COPEN 165
- c) **Waffen:** Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 91/477/EWG des Rates über die Kontrolle des Erwerbs und des Besitzes von Waffen (**erste Lesung**)
 = Allgemeine Ausrichtung
 9297/16 GENVAL 62 JAI 469 MI 364 COMPET 310 COMIX 392 CODEC 711
- e) **Innere Sicherheit:** Bericht über die Umsetzung der Erneuernten Strategie der inneren Sicherheit der Europäischen Union (2015-2020)
 = Gedankenaustausch
 9151/16 JAI 425 COSI 88 CATS 38 ENFOPOL 152 ENFOCUSTOM 69
 DAPIX 77 SIRIS 85 GENVAL 61 CORDROGUE 24 DROIPEN 91
 COPEN 162 FREMP 85

¹ Ausnahmsweise in Anwesenheit der assoziierten Schengen-Staaten

6. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 539/2001 zur Aufstellung der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige beim Überschreiten der Außengrenzen im Besitz eines **Visums** sein müssen, sowie der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige von dieser Visumpflicht befreit sind **(Georgien) (erste Lesung)**
 = Mandat für Verhandlungen mit dem Europäischen Parlament
9622/16 VISA 175 CODEC 774 COEST 143 COMIX 413
5. Vorbereitung der Tagung des Rates (Justiz und Inneres) am 9./10. Juni 2016
- d) **Fragen des ehelichen Güterstands und des Güterstands eingetragener Partnerschaften**
- i) Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Durchführung einer Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Zuständigkeit, des anzuwendenden Rechts und der Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Fragen des ehelichen Güterstands
 und
- ii) Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Durchführung der Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Zuständigkeit, des anzuwendenden Rechts und der Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Fragen güterrechtlicher Wirkungen eingetragener Partnerschaften
 = Allgemeine Ausrichtung
9004/16 JUSTCIV 115
 + COR 1
8115/16 JUSTCIV 70
 + COR 1 (cs)
8118/16 JUSTCIV 71
 + COR 1 (cs)
- f) **E-Justiz: Halbzeitüberprüfung des mehrjährigen Aktionsplans für die europäische E-Justiz (2014-2018)**
 2014-2018
9339/16 EJUSTICE 87 JUSTCIV 124 COPEN 170 JAI 477
- g) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die strafrechtliche Bekämpfung von gegen die finanziellen Interessen der Europäischen Union gerichtetem Betrug **(erste Lesung)**
 = Sachstandsbericht/Orientierungsaussprache
9301/16 DROIPEN 94 JAI 470 GAF 29 FIN 314 CADREFIN 23 CODEC 712
- i) Vorschlag für eine Verordnung des Rates über die Errichtung der **Europäischen Staatsanwaltschaft**
 = Partielle allgemeine Ausrichtung
9436/16 EPPO 14 EUROJUST 67 CATS 41 FIN 324
COPEN 178 GAF 30 CSC 156
- h) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung des Rahmenbeschlusses 2009/315/JI des Rates im Hinblick auf den Austausch von Informationen über Drittstaatsangehörige und das Europäische Strafregisterinformationssystem **(ECRIS)** und zur Ersetzung des Beschlusses 2009/316/JI des Rates **(erste Lesung)**
 = Sachstandsbericht
9376/16 COPEN 174 EJUSTICE 88 JURINFO 17 DAPIX 82 CODEC 726
- j) Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung

7. **Vorstellung** der Tagesordnung für die Tagung des Rates (**Allgemeine Angelegenheiten**) am **24. Juni 2016**
8. **Beziehungen zum Europäischen Parlament** (Juni 2016)
8696/16 PE 62 INST 195 POLGEN 35 CODEC 607
9. **Erweiterung**
 - Beitrittsverhandlungen mit **Serbien**
 - = Erfüllung der Bedingung für die Eröffnung der Verhandlungen über Kapitel 23:
Justiz und Grundrechte
9457/16 ELARG 67
10. **Weiteres Vorgehen** im Anschluss an die Tagung des Rates (**Wirtschaft und Finanzen**) vom **25. Mai 2016**
11. **Vorstellung** der Tagesordnung für die Tagung des Rates (**Wirtschaft und Finanzen**) am **17. Juni 2016**
 - Sonstiges

o
o o

Am Rande der AStV-Tagung

GEMISCHTER AUSSCHUSS (10.50 Uhr)

- **Waffen:** Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 91/477/EWG des Rates über die Kontrolle des Erwerbs und des Besitzes von Waffen (**erste Lesung**)
 - = Orientierungsaussprache
9297/16 GENVAL 62 JAI 469 MI 364 COMPET 310 COMIX 392 CODEC 711

- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 539/2001 zur Aufstellung der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige beim Überschreiten der Außengrenzen im Besitz eines **Visums** sein müssen, sowie der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige von dieser Visumpflicht befreit sind (**Georgien**) (**erste Lesung**)
 - = Gedankenaustausch
9622/16 VISA 175 CODEC 774 COEST 143 COMIX 413

I

12. Beim Gerichtshof der Europäischen Union anhängige Rechtssache
Rechtssache C-204/16 P – Rechtsmittel, eingelegt von SolarWorld AG gegen das Urteil des
Gerichts vom 1. Februar 2016 in der Rechtssache T-141/14
9421/16 JUR 240 COMER 67
13. Beim Gerichtshof der Europäischen Union anhängige Rechtssache
Rechtssache C-205/16 P – Rechtsmittel, eingelegt von SolarWorld AG gegen das Urteil des
Gerichts vom 1. Februar 2016 in der Rechtssache T-142/14
9425/16 JUR 242 COMER 68
14. Transparenz – Zugang der Öffentlichkeit zu Dokumenten
– Zweitantrag Nr. 11/c/01/16
8167/16 INF 69 API 50
15. Sonderbericht Nr. 6/2016 "Tilgungs-, Bekämpfungs- und Überwachungsprogramme zur
Eindämmung von Tierseuchen"
= Benennung der zuständigen Gruppe (°)
8601/16 FIN 280 VETER 46 ANIMAUX 15 AGRIFIN 47 AGRI 228
16. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ernennung eines vom Königreich Spanien
vorgeschlagenen stellvertretenden Mitglieds des Ausschusses der Regionen
= Annahme
9294/16 CDR 50
9293/16 CDR 49
17. Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über eine weitere
Makrofinanzhilfe für Tunesien (**erste Lesung**)
= Billigung des endgültigen Kompromisstexts und der gemeinsamen Erklärung
9363/16 ECOFIN 494 UEM 232 RELEX 428 MED 13 CODEC 725 IA 27
18. Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die
Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (Antrag
Frankreichs – EGF/2015/010 FR/MoryGlobal)
und
Vorschlag für eine Mittelübertragung (Nr. DEC 06/2016) innerhalb des Einzelplans III –
Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2016
8317/16 FIN 254 INST 177 PE-L 22

19. Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (Antrag Griechenlands – EGF/2015/011 GR/Supermarket Larissa)
und
Vorschlag für eine Mittelübertragung (Nr. DEC 07/2016) innerhalb des Einzelplans III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2016
8318/16 FIN 255 INST 178 PE-L 23
20. Delegierte Verordnung (EU) .../... der Kommission vom 10.5.2016 zur Ergänzung der Richtlinie 2014/59/EU des Europäischen Parlaments und des Rates durch technische Regulierungsstandards zur Festlegung der Mindestbestandteile eines Reorganisationsplans und des Mindestinhalts der Berichte über die Fortschritte bei der Durchführung eines Reorganisationsplans
= Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt zu erheben
9621/16 EF 144 ECOFIN 523 DELACT 92
8826/16 EF 114 ECOFIN 389 DELACT 77
21. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Eurojust-Jahresbericht 2015
= Annahme
9037/16 COPEN 157 CATS 36 EUROJUST 58 EJM 30
22. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates über den administrativen Ansatz zur Prävention und Bekämpfung der schweren und organisierten Kriminalität
= Annahme
9061/16 JAI 394 GENVAL 59 DROIPEN 89 COPEN 158 CATS 37 COSI 85
CRIMORG 36 ENFOPOL 151
23. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zur Einrichtung eines informellen europäischen Netzes für die Rechte der Opfer
= Annahme
8960/16 JAI 389 DROIPEN 86 COPEN 153
24. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Vorgehen gegen Menschenhandel zum Zwecke der Ausbeutung von Arbeitskräften
= Annahme
9373/16 JAI 480 DROIPEN 96 COPEN 173 RELEX 429 GENVAL 64
MIGR 98 SOC 348 COSI 93
25. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates und Aktionsplan für das weitere Vorgehen im Hinblick auf die Schaffung eines Europäischen kriminaltechnischen Raums
8819/16 ENFOPOL 137 COPEN 147 DAPIX 71 COSI 81
8770/16 ENFOPOL 133 COPEN 140 DAPIX 69 COSI 76
26. Allgemeiner Bericht über die Tätigkeiten von Europol im Jahr 2015
9372/16 ENFOPOL 159
8961/16 ENFOPOL 148

27. "Prümer Beschlüsse" – Empfehlung für einen Beschluss des Rates zur Ermächtigung zur Aufnahme von Verhandlungen im Hinblick auf den Abschluss von Abkommen zwischen der Europäischen Union einerseits und der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein andererseits über die Anwendung einiger Bestimmungen des Beschlusses 2008/615/JI des Rates zur Vertiefung der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit, insbesondere zur Bekämpfung des Terrorismus und der grenzüberschreitenden Kriminalität, und des Beschlusses 2008/616/JI des Rates zur Durchführung des Beschlusses 2008/615/JI zur Vertiefung der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit, insbesondere zur Bekämpfung des Terrorismus und der grenzüberschreitenden Kriminalität, und seines Anhangs sowie des Rahmenbeschlusses 2009/905/JI des Rates über die Akkreditierung von Anbietern kriminaltechnischer Dienste, die Labortätigkeiten durchführen
- = Annahme
- 9370/16 CH 6 FL 26 JAI 479 CRIMORG 40 ENFOPOL 158
RELEX 427 DAPIX 81
- 5988/16 CH 3 FL 2 JAI 87 CRIMORG 9 ENFOPOL 30 RELEX 93
DAPIX 21 **RESTREINT UE/EU RESTRICTED**
28. Entwurf eines Durchführungsbeschlusses des Rates zur Festlegung einer Empfehlung zur Beseitigung der 2015 bei der Evaluierung der Anwendung des Schengen-Besitzstands im Bereich des Schengener Informationssystems durch Belgien festgestellten Mängel
- 8086/16 SCH-EVAL 68 SIRIS 70 COMIX 301
6200/16 COR 1 SCH-EVAL 26 SIRIS 16 COMIX 113
29. E-Justiz
- Vorschläge für bewährte Verfahren für Videokonferenzen mit Drittstaaten
- = Annahme
- 9337/16 EJUSTICE 86 JUSTCIV 130 DROIPEN 97
30. Berichtigungshaushaltsplan Nr. 1 für SISNET (VISION) für 2016
- 9282/16 SIRIS 88 VISA 163 COMIX 389
31. Eskalationsverfahren für SIS II
- 9283/16 SIRIS 89 IPCR 5 COMIX 390
32. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zur Anwendung der Charta der Grundrechte im Jahr 2015
- = Annahme
- 9455/16 FREMP 90 JAI 487 COHOM 55 DROIPEN 99
8946/16 FREMP 83 JAI 387 COHOM 50 DROIPEN 85
33. Entwurf von Standardverfahren zwischen der EU und Bangladesch zur Identifizierung und Rückführung von Personen ohne Aufenthaltsgenehmigung
- 9118/16 MIGR 94 COASI 86

34. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Aufhebung des Beschlusses 2010/656/GASP zur Verlängerung der restriktiven Maßnahmen gegen Côte d'Ivoire und Entwurf einer Verordnung des Rates zur Aufhebung der Verordnung (EU) Nr. 174/2005 des Rates über Beschränkungen für die Erbringung von Hilfe für Côte d'Ivoire im Zusammenhang mit militärischen Aktivitäten und der Verordnung (EG) Nr. 560/2005 des Rates über die Anwendung spezifischer restriktiver Maßnahmen gegen bestimmte Personen und Organisationen angesichts der Lage in der Republik Côte d'Ivoire
= Annahme
9385/16 CORLX 217 CFSP/PESC 429 COAFR 147 COARM 93 CONUN 96
FIN 321
9312/16 CORLX 208 CFSP/PESC 419 COAFR 143 COARM 89 CONUN 92
FIN 316
9384/16 CORLX 216 CFSP/PESC 428 RELEX 434 COAFR 146 COARM 92
CONUN 95 FIN 320
35. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Änderung des Beschlusses 2014/386/GASP über restriktive Maßnahmen als Reaktion auf die rechtswidrige Eingliederung der Krim und Sewastopols durch Annexion
= Annahme
9620/16 CORLX 219 CFSP/PESC 441 COEST 142 FIN 330
8980/16 CORLX 201 CFSP/PESC 395 COEST 123 FIN 299
36. Entwurf einer Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU) 2015/323 des Rates vom 2. März 2015 über die Finanzregelung für den 11. Europäischen Entwicklungsfonds
= Annahme
9211/16 ACP 74 FIN 311 PTOM 19 DEVGEN 100
9209/16 ACP 73 FIN 310 PTOM 18 DEVGEN 99
37. Erweiterung
– Beitrittsverhandlungen mit Serbien
= Ergebnis des Screenings in Bezug auf Kapitel 9: Finanzdienstleistungen
9392/16 ELARG 66
39. Entwurf eines Beschlusses des Rates über den im Namen der Europäischen Union im Gemeinsamen EWR-Ausschuss zu vertretenden Standpunkt zur Änderung von Protokoll 31 zum EWR-Abkommen über die Zusammenarbeit in bestimmten Bereichen außerhalb der vier Freiheiten (Programm ISA 2)
= Annahme
8154/16 AELE 27 EEE 18 N 25 ISL 18 FL 20 TELECOM 55 COMPET 178
8155/16 AELE 28 EEE 19 N 26 ISL 19 FL 21 TELECOM 56 COMPET 179

40. Entwurf eines Beschlusses des Rates über den im Namen der Europäischen Union im Gemeinsamen EWR-Ausschuss zu vertretenden Standpunkt zur Änderung von Protokoll 31 zum EWR-Abkommen über die Zusammenarbeit in bestimmten Bereichen außerhalb der vier Freiheiten (Haushaltlinie 02 03 01)
 = Annahme
 8160/16 AELE 30 EEE 21 N 28 ISL 21 FL 23 BUDGET 12 MI 254
 8163/16 AELE 31 EEE 22 N 29 ISL 22 FL 24 BUDGET 13 MI 255
41. Entwurf eines Beschlusses des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union und ihrer Mitgliedstaaten – des Protokolls zum Rahmenabkommen über Partnerschaft und Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Mongolei andererseits anlässlich des Beitritts der Republik Kroatien zur Europäischen Union
 9276/16 COASI 90 ASIE 37 ELARG 65
 8938/16 ASIE 33 COASI 83 ELARG 62
 8940/16 ASIE 34 COASI 84 ELARG 63
42. Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Abschluss des Rahmenabkommens über Partnerschaft und Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Mongolei andererseits
 9208/16 COASI 88 ASIE 35 CFSP/PESC 412 COHOM 54 CONOP 45
 COTER 56 JAI 445 WTO 142 AGRI 282 ENER 197 TRANS 179
 TELECOM 87 ENV 334 EDUC 189 RECH 181 EMPL 215 SAN 199
 8919/16 COASI 82 ASIE 32 CFSP/PESC 386 COHOM 47 CONOP 44
 COTER 51 JAI 382 WTO 131 AGRI 259 ENER 148 TRANS 167
 TELECOM 81 ENV 282 EDUC 138 RECH 137 EMPL 157 SAN 184

Neuer Punkt

68. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Änderung der Gemeinsamen Aktion 2008/124/GASP über die Rechtsstaatlichkeitsmission der Europäischen Union im Kosovo (EULEX KOSOVO)
 = Annahme
 9382/16 CORLX 215 CFSP/PESC 427 CSDP/PSDC 298 COWEB 47
 EU-LEX 9 CSC 155
 8457/16 CORLX 187 CFSP/PESC 361 CSDP/PSDC 248 COWEB 35
 EU-LEX 6 CSC 123

o
o o

Folgender Punkt wird gestrichen:

I

38. Erweiterung
- Beitrittsverhandlungen mit Montenegro
 - = Kapitel 13: Fischerei
 - 9498/16 ELARG 68

-
- (°) Punkt, zu dem der AStV nach Artikel 19 Absatz 7 der Geschäftsordnung des Rates einen Verfahrensbeschluss annehmen kann.
-